

TENDERS / DITHENDARA  
 SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM1</b>	<p>Supply of Cleaning Services: <b>Cluster 1:</b> Motheo District Office, <b>Cluster 2:</b> Warden &amp; Business Partners buildings, <b>Cluster 3:</b> FSSSI, <b>Cluster 4:</b> military Museum, <b>Cluster 5:</b> Provincial Archives &amp; Record Centre, <b>Cluster 6:</b> Mmabana cultural centre &amp; Selosesha Library, <b>Cluster 7:</b> Musicon and <b>Cluster 8:</b> Basotho Cultural Centre, for a three year period starting 01/10/2011 – 30/09/2014</p> <p>80//20 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 80 Points</p> <p><u>Functionality:</u> ..... 45 Points  <u>Experience:</u> ..... 15 Points  <u>Youth</u> ..... 10 Points  <u>Financial Capacity</u> ..... 10 Points  <u>Locality</u> ..... 10 Points</p> <p><u>Equity:</u>  <u>HDI:</u>                      Previously disadvantaged individuals ..... 12 Points                      Women ..... 2 Points                      Disability ..... 2 Points                      SMME ..... 4 Points</p>	29/07/2011	Supply Chain Management Warden Building, Henry Street, Room 106 Bloemfontein  Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707  and  Bid documents available as from the 04/07/2011	Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture & Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.  <b>In the bid box on the first floor.</b>

TENDERS / DITHENDARA  
 SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

2

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM2</b>	<p>Rendering of Garden Services at Provincial Archives, &amp; Record Centre for a three year period, starting 01/10/2011 - 30/09/2014</p> <p>80//20 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 80 Points</p> <p><u>Functionality:</u> ..... 45 Points  <u>Experience:</u> ..... 15 Points  <u>Youth</u> ..... 10 Points  <u>Financial Capacity</u> ..... 10 Points  <u>Locality</u> ..... 10 Points</p> <p><u>Equity:</u>  HDI:  Previously disadvantaged individuals ..... 12 Points  Women ..... 2 Points  Disability ..... 2 Points  SMME ..... 4 Points</p>	<b>29/07/2011</b>	<p>Supply Chain Management  Warden Building,  Henry Street,  Room 106  Bloemfontein</p> <p>Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707</p> <p><b>and</b></p> <p>Bid documents available as from the 04/07/2011</p>	<p>Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture &amp; Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.</p> <p><b>In the bid box on the first floor.</b></p>

TENDERS / DITHENDARA  
SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

3

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM3</b>	<p>Supply of Transport Services to the Department, per District for a three year period, starting 01/10/2011 - 30/09/2014</p> <p>90/10 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 90 Points</p> <p>Functionality: ..... 45 Points Experience: ..... 15 Points Youth ..... 10 Points Financial Capacity ..... 10 Points Locality ..... 10 Points</p> <p>Equity: HDI: Previously disadvantaged individuals ..... 6 Points Women ..... 1 Point Disability ..... 1 Point SMME ..... 2 Points</p>	<b>29/07/2011</b>	<p>Supply Chain Management Warden Building, Henry Street, Room 106 Bloemfontein</p> <p>Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707</p> <p><b>and</b></p> <p>Bid documents available as from the 04/07/2011</p>	<p>Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture &amp; Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.</p> <p><b>In the bid box on the first floor.</b></p>

TENDERS / DITHENDARA  
 SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM4</b>	<p>Supply of Team Attire to the Department, for a three year period, starting 01/10/2011 - 30/09/2014</p> <p>90/10 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 90 Points</p> <p><u>Functionality:</u> ..... 45 Points  <u>Experience:</u> ..... 15 Points  <u>Youth</u> ..... 10 Points  <u>Financial Capacity</u> ..... 10 Points  <u>Locality</u> ..... 10 Points</p> <p><u>Equity:</u>  HDI:  Previously disadvantaged individuals ..... 6 Points  Women ..... 1 Point  Disability ..... 1 Point  SMME ..... 2 Points</p>	<b>29/07/2011</b>	<p>Supply Chain Management  Warden Building,  Henry Street,  Room 106  Bloemfontein</p> <p>Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707</p> <p style="text-align: center;"><b>and</b></p> <p>Bid documents available as from the 04/07/2011</p>	<p>Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture &amp; Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.</p> <p><b>In the bid box on the first floor.</b></p>

TENDERS / DITHENDARA  
 SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

5

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM5</b>	<p>Supply of playing Attire playing equipment to the Department, for a three year period, starting 01/10/2011 - 30/09/2014</p> <p>90/10 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 90 Points</p> <p>Functionality: ..... 45 Points                      Experience: ..... 15 Points                      Youth ..... 10 Points                      Financial Capacity ..... 10 Points                      Locality ..... 10 Points</p> <p>Equity:                      HDI:                      Previously disadvantaged individuals ..... 6 Points                      Women ..... 1 Point                      Disability ..... 1 Point                      SMME ..... 2 Points</p>	<b>29/07/2011</b>	<p>Supply Chain Management                      Warden Building,                      Henry Street,                      Room 106                      Bloemfontein</p> <p>Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707</p> <p style="text-align: center;"><b>and</b></p> <p>Bid documents available as from the 04/07/2011</p>	<p>Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture &amp; Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.</p> <p><b>In the bid box on the first floor.</b></p>

TENDERS / DITHENDARA  
 SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

6

Bid No./ Bod No./ Nomoro Ya Tender	Description / Beskrywing/ Ditlhaloso/Tlhaloso	Due / Sluit/ E Kwala Ka	Address / Adres / Atereseng	
			Bid documents are available from Address/Bodvorms is verkrygbaar by Adres Diforomo tsa dithendara di Fumaneha atereseng ean	Bid must be addressed and posted to/ Bod moet Geadresseer en gepos word aan/ Dikopo di romelwe ho
<b>SACR01/2011-2014SCM6</b>	<p>Supply of Gym equipment to the Department, for a three year period, starting 01/10/2011 - 30/09/2014</p> <p>90/10 Preference Point System will be applicable.</p> <p>Namely: Price: 90 Points</p> <p>Functionality: ..... 45 Points                      Experience: ..... 15 Points                      Youth ..... 10 Points                      Financial Capacity ..... 10 Points                      Locality ..... 10 Points</p> <p>Equity:                      HDI:                      Previously disadvantaged individuals ..... 6 Points                      Women ..... 1 Point                      Disability ..... 1 Point                      SMME ..... 2 Points</p>	<b>29/07/2011</b>	<p>Supply Chain Management                      Warden Building,                      Henry Street,                      Room 106                      Bloemfontein</p> <p>Tel.: (051) 410 3644 or (051) 410 3707</p> <p><b>and</b></p> <p>Bid documents available as from the 04/07/2011</p>	<p>Deposited in the bid box at the Department of Sport, Arts, Culture &amp; Recreation, Supply Chain Management, Warden Building, Henry Street, Bloemfontein.</p> <p><b>In the bid box on the first floor.</b></p>

**TENDERS / DITHENDARA**  
**SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)**

7

**BIDS**

**SUPPLIES**

**DEPARTMENT OF HEALTH**

The following bid has been finalized. Complete results will be furnished to bidders on a written request.

**BID NO.:** DOH (FS) 17/2010/2011: Maintenance and Service of X-Ray Equipment: Pelonomi Regional Hospital

**SUCCESSFUL BIDDERS:** Tecmed Africa (Pty) Ltd (Items 5 (b), 8(b) and 13)  
Energy X-Ray Trading (Items 9 and 12)  
Vertec South Africa (Item 7)  
Siemens Limited (Items 3, 6, 10 and 11)  
Philips Medical Systems (Pty) Ltd (Items 4 and 14)  
General Electric (Pty) Ltd (Items 1 and 2)

**Items 5 (a) and 8 (a):** Cancelled

**PERIOD:** Date of signing of contracts for 3 years.

---

TENDERS / DITHENDARA

SUPPLIERS / LEWERANSIERS / PHAHLO (THEPA)

8

FREE STATE TENDER BULLETIN

*(Published every Friday)*

All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Free State Tenderbulletin, P.O. Box 517, Bloemfontein Tel.: No. 051 403 3139. Free Voucher copies of the Free State Tenderbulletin or cuttings of advertisements are NOT supplied.

**Subscription Rates (payable in advance)**

The subscription fee for the Free State Tender Bulletin (including all Extraordinary Free State Tenderbulletins) are as follows:

**Subscription: (Over the Counter / E-Mail)**

Price per copy	R 4.00
Half-yearly	R 100.55
Annually	R 201.10

**Subscription (Post)**

Price per copy	R 11.70
Half-yearly	R 292.00
Annually	R 584.05

**Closing time for acceptance of copy**

Stamps are not accepted

All advertisement must reach the Officer in Charge of the Free State Tender Bulletin **not later than 16:00, three working days** prior to the publication of the Bulletin. Advertisements received after that time will be held over for publication in the issue of the following week, or if desired by the advertiser, will be inserted in the current issue as a "Late Advertisement". In such case the advertisement must be delivered to the Officer in Charge **not later than 08:00 on the Tuesday** preceding the publication of the Bulletin and double rate will be charged for that advertisement.

A "Late Advertisement" will not be inserted as such without definite instructions from the advertiser.

**Advertisement Rates**

Notices required by Law to be inserted in the Tender-bulletin: R26.40 per centimetre or portion thereof, single column.

**NUMBERING OF TENDER BULLETIN**

You are hereby informed that the numbering of the Provincial Gazette /Tender Bulletin and notice numbers will from 2010 coincide with the relevant financial year. In other words, the chronological numbering starting from one will commence on or after 1 April of every year.

VRYSTAAT TENDERBULLETIN

*(Verskyn elke Vrydag)*

Alle korrespondensie, advertensies, ens. Moet aan die Beampte Belas met die Vrystaat Tender Bulletin, Posbus 517, Bloemfontein, geadresseer word. Gratis eksemplare van die Vrystaat Tender Bulletin óf uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie.

**Intekengeld (vooruitbetaalbaar)**

Die intekengeld vir die Vrystaat Tenderbulletin (insluitend alle Buitengewone Vrystaat Tender Bulletins) is soos volg:

**Intekengeld: (Oor die Toonbank / E-Pos)**

Prys per eksemplaar	R 4.00
Halfjaarliks	R 100.55
Jaarliks	R 201.10

**Intekengeld: (Pos)**

Prys per eksemplaar	R 11.70
Half-yearly	R 292.00
Jaarliks	R 584.05

**Sluitingstyd vir die Aanname van Kopie**

Seëls word nie aanvaar nie

Alle advertensies moet die Beampte Belas met die Vrystaat Tenderbulletin bereik **nie later nie as 16:00, drie werksdae** voordat die Bulletin uitgegee word. Advertensies wat na daardie tyd ontvang word, word oorgehou vir publikasie in die uitgawe van die volgende week, of as die adverteerder dit verlang, sal dit in die Bulletin wat op die pers is as 'n "Laat Advertensie" geplaas word. In sulke gevalle moet die advertensie aan die Beampte oorhandig word **nie later nie as 08:00 op die Dinsdag** van die week voordat die Bulletin gepubliseer word en dubbeltarief sal dié advertensie gevra word.

'n "Laat Advertensie" sal nie sonder definitiewe instruksies van die Adverteerder as sodanig geplaas word nie.

**Advertensietariewe**

Kennisgewings wat volgens Wet in die Tenderbulletin geplaas moet word: R26.40 per sentimeter of deel daarvan, enkel-kolom.

**NOMMERING VAN TENDER BULLETIN**

U word hiermee in kennis gestel dat die nommering van die Provinsiale Koerant / Tender Bulletin en kennisgewingnummers vanaf 2010 met die betrokke boekjaar sal ooreenstem. Met ander woorde, die kronologiese nommering beginnende met een, sal op of na 1 April van elke jaar begin.



**Free State  
Province**



**Vrystaat  
Provinsie**

# **TENDER BULLETIN TENDERBULLETIN**

**NO. 16**

**01 JULY 2011 / 01 JULIE 2011**

<b>NO.</b>	<b>INDEX</b>	<b>PAGE</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM1</b>	SUPPLY OF CLEANING SERVICES: <b>CLUSTER 1:</b> MOTHEO DISTRICT OFFICE, <b>CLUSTER 2:</b> WARDEN & BUSINESS PARTNERS BUILDINGS, <b>CLUSTER 3:</b> FSSSI, <b>CLUSTER 4:</b> MILITARY MUSEUM, <b>CLUSTER 5:</b> PROVINCIAL ARCHIVES & RECORD CENTRE, <b>CLUSTER 6:</b> MMABANA CULTURAL CENTRE & SELOSESHA LIBRARY, <b>CLUSTER 7:</b> MUSICON AND <b>CLUSTER 8:</b> BASOTHO CULTURAL CENTRE	<b>1</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM2</b>	RENDERING OF GARDEN SERVICES AT PROVINCIAL ARCHIVES & RECORD CENTRE	<b>2</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM3</b>	SUPPLY OF TRANSPORT SERVICES TO THE DEPARTMENT PER DISTRICT	<b>3</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM4</b>	SUPPLY OF TEAM ATTIRE TO THE DEPARTMENT	<b>4</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM5</b>	SUPPLY OF PLAYING ATTIRE PLAYING EQUIPMENT TO THE DEPARTMENT	<b>5</b>
<b>SACR01/2011-2014SCM6</b>	SUPPLY OF GYM EQUIPMENT TO THE DEPARTMENT	<b>6</b>
<b>DOH (FS) 17/2010/2011</b>	APPROVED / CANCELLED	<b>7</b>

